

կան տեսակէտից իր դոյութիւնն արդարացնելու համար: Ուրիշ ազգերի կեանքի մէջ մտել է նա միշտ արեան ու արցունքի հեղեղներ թափելով: Նա հաստատուել է աշխարհում միմիայն պատերազմներով եւ շղթաներով — շղթաներ այլ ազգերի եւ կրօնի համար. շղթաներ իր սեփական զաւակներէ մտքի եւ ազատութեան համար. շղթաներ վերջապէս մուսուլման կնոջ համար: Թիւրքը ապրել է միմիայն ճորտութիւնով: Եւ հին քաղաքակրթութեան ցեղերի վրայ իր իշխանութիւնը հաստատելով — ինչպէս յոյների, արաբների, հայերի վրայ — միաժամանակ կենսական ու ժպտուն ոյժերով հարուստ սլաւոնների տէր դառնալով, իշխելով աստուածային քաղաքին, որ նախասահմանուած էր աշխարհի կեդրոնը լինել, թիւրք ժողովուրդը քարացել է մի նուիրապետական դիրքի մէջ: Միւսուլմանական սխոլաստիկայով խեղդուած՝ նա չի կարողացել մարդկային մտքի որեւէ ասպարէզում ցոլացնել ստեղծագործ հանճարի կայծերը: Փոխ առնելով իր կրօնը արար ազգից, որի ոգին նրան իսպառօտար է, նա չի կարողացել ազգային եկեղեցի ստեղծել»:

«Թիւրք խղճուկ լեզուն անգոր է ծառայել գիտական մտածումին եւ արարական դպրութեան ծովից է քաղում իր տեսական դաղափարների ամբողջութիւնը: Թող նա սլճնուի արարական մտքի փառահեղ զգեստներով, թող նա զարդարուի պարսկական բանաստեղծական գանձերից խլուած թանկագին քարերով, թիւրք ժողովուրդը չի ծնել ոչ մի նոր մեծ գաղափար: Աշխարհը երբեք չի լսել թիւրքի շքրթունքներից մի նոր մեղեդի կամ երգ. թիւրքը երբեք չի հարստացրել միտքը՝ նոր ձեւերով ու պատկերներով: Թիւրք ժողովուրդը չի թողել յետնորդներին եւ ոչ մի բանաստեղծի, արուեստագէտի, քանդակագործի, երաժշտի, գիտունի մի մեծ անուն, որ մարդկութիւնը կարողանար այն կրկնել ուրախութեամբ եւ սիրով: Թիւրքը չի գրել ոչ մի նուէր գեղեցկի, ճշմարտի եւ բարիի սեղանի վրայ: Նա եղել է մի ամուլ ազգ, առանց պտղի ազգ:

«Իր (թիւրքի) պատմական առաքելութիւնն է եղած աւերել. իսկ աւերածը հոգու պէտք չունի: Հոգին սակայն, անհրա-

ժեշտ է ազգային կեանքի հիմքերը ձգելու. եւ հէնց այս հոգին է, որ ցարգ միշտ էլ պակասեց թիւրքիային. Երիտ. Թիւրքերը որոշ մօմենտում փորձեցին նրան տալ այդ հոգին. բայց աւա՛ղ, շատ շուտով պարզուեց, որ իրենք իսկ ղուրկ են հոգուց»¹⁾:

Այս ժողովուրդը «հոգի չունի», նա «ամուլ ժողովուրդ է»:

Ջարհուրելի է այս դատաստանը:

Ջարհուրելի է եւ արդար:

Մանդելշտամ մինակ չէ. բաղմամբիւ են եւ մեծահատոր դրքերի մէջ ամփոփուած աննազհատեցուցիչ կարծիքներ թիւրք ցեղի համար շատ հեղինակաւոր անձանց. Գլադստոնից սկսած մինչեւ Լորդ Ջէմս-Ֆրայս ու նախագահ Վիլսոն. Ջէմս Ջիրարդից մինչեւ Մորգընթաու, մինչեւ ղոկտոր Լեպսիուս, եթէ յիշատակենք միայն խոշորները:

Դեռ քանի՛ քանի՛ ուրիշները կան:

Ես մէջ բերեցի Մանդելշտամի կարծիքը որպէս ամենէն բնորոշը, եւ ամենէն իրազեկը, որ գրուած է մի տեսակ մարդաբանական ասեմ, թէ մարդկային տրամութեամբ: Կարդալով իր տողերը, դգում ես, որ հեղինակը թիւրքի թըշնամի չէ, բայց մարդկութեան բարեկամ է: Եւ այնպէս կ'ուզէր, որ թիւրքն այնպէս չլինէր, ինչպէս որ է:

Նա ասես արցունք է թափում թիւրքի «աւերիչ ու ողբերգական ճակատագրի» վրայ. թիւրքի աւերածն ասես մի դաժան ու նոզուած ֆատումի դործ է, որից չի կարողանում ազատուել թշուառական ցեղը: Ջգում ես, որ Մանդելշտամ միտտում է թիւրք ժողովրդի հոգին, որի վրայ կ'ուզէր կռանալ «խնդութեամբ ու սիրով», ինչպէս ինքն է ասում: Փնտտում է, չի գտնում եւ իր հոգին է համակուած անհուն վշտով թիւրքի համար, մարդկութեան համար:

Իր մեղքը չէ, որ այնուամենայնիւ իր տրտում տողերը ահաւոր դատավճիռ են մի անպիտան ցեղի եւ իր փօսքը վերջին դատաստանի շեշտն ունի, — “Delondum est imperium

1) Ա. Մանդելշտամ Le sort de l'Empire Ottoman, երես 580-581, 1917 թիւ: